



Ersatzteilliste / list of spare part / nomenclature des pieces



Type

5C-Z75

No 53900013

103									
102									
101									
100	53905502	Treiber komplet	driver complete						
99.19	99906101	O-Ring	o-ring						
99.18	99906001	O-Ring	o-ring						
99.17	99905901	O-Ring	o-ring						
99.16	99903502	O-Ring	o-ring						
99.15	99912301	O-Ring	o-ring						
99.13	99919901	O-Ring	o-ring						
99.12	9991101	O-Ring	o-ring						
99.11	99919601	O-Ring	o-ring						
99.10	99914801	O-Ring	o-ring						
99.9	99803301	Dichtring	seal ring						
99.8	99925801	O-Ring	o-ring						
99.7	99925701	O-Ring	o-ring						
99.6	99925601	O-Ring	o-ring						
99.5	99710601	Kopfdichtung	head sealing						
99.4	99708901	Kopfdichtung	head sealing						
99.3	99925501	O-Ring	o-ring						
99.2	99925401	O-Ring	o-ring						
99.1	99922001	O-Ring	o-ring						
99	53939402	Dichtungssatz	seal kit						
98									
97									
96									
95	53947301	Auslöseventil, komplett	trigger valve complete						
94	99901901	O-Ring	o-ring						
93	98685304	Gebotszeichenleiste, waagrecht	mandatory signs						
92	98669602	Verbotszeichen "Leiter/Gerüst"	prohibition sign "ladder/scaffold"						
91	98694301	Kopfaufkleber, links-rechts	head label, left - right						
90	98696902	Typenschild	type label						
89	53915601	Anreierbolzen	locking-bolt						
88	53505701	Ventilring	valve ring						
87	99604401	Druckfeder	spring						
86	99200209	Sicherungsmutter	self-locking nut						
80	83003601	Ventilstiftführung	valve pin guide						
79	83003502	Ventilstift	valve pin						
78	99604701	Druckfeder	spring						
77	83203301	Ventilstange	valve tube						
76	98903603	Spannhülse	spring pin						
75	83003401	Ventilbuchse	valve sleeve						
74	99612701	Druckfeder	spring						
73	52122201	Achse, Magazinabdeckung	bolt, magazine cover						
72	51401501	Auslösehebel komplett	trigger complete						
71	99616501	Druckfeder	spring						
70	99304302	Zylinderschraube	screw						
69	99100203	Scheibe	washer						
68	53920701	Befestigungsbolzen	fastening pin						
67	99404401	Rollfeder	spring						
Pos.	ET-Nr.	Beschreibung	description	Menge					dénomination

53900013

66	99303802	Zylinderschraube	screw	2						vis
65	53901901	Magazin	magazine	1						magasin
64	53902301	Vorschieber	pusher	1						chariot d'avancement
63	99304018	Zylinderschraube mit Federring	screw with spring washer	1						vis avec rondelle grower
62	53901701	Werkzeugplatte	tool plate	1						plaque d'outil
61	41025702	Achse	bolt	1						axe
60	53901301	Abdeckplatte	cover plate	1						plaque de couvrir
59	98904105	Spannhülse	spring pin	1						goupille élastique
58	53919801	Spannverschluss	closure unit	1						unité de fermeture
57	52112602	Magazinabdeckung	magazine cover	1						couverture de magasin
54	53904001	Magazinhalter	holder, magazine	1						fixation de magasin
53	98904503	Spannhülse	spring pin	3						goupille élastique
52	98904403	Spannhülse	spring pin	1						goupille élastique
51	98800101	Einstecknippel	nipple	1						raccord à vis
50	98849201	Reduzierung	reducer	1						adapter
48	53902701	Gehäuse	main housing	1						corps
47	82038601	Gummiabdeckung, Griff	rubber cover, handle	1						couverture de caoutchouc, poignée
46	51411401	Mutter	nut	1						écrou
45	53901401	Sicherungsbügel	safety device	1						palpeur de sécurité
44	99000703	Sicherungsscheibe	retaining washer	1						clip
43	53701801	Distanzplatte	distance plate	1						plaque de distance
42	99802301	Befestigungsring	PU-ring	1						PU-anneau
41	99308902	Zylinderschraube	screw	6						vis
40	53512001	Gehäuseboden	base, main housing	1						fond de corps
38	98902003	Spannhülse	spring pin	1						goupille élastique
37	53711201	Treiberführung	driver guide	1						guidage de couteau
35	51417101	Verstellwelle	adjusting rod	1						arbre de réglage
34	51433401	Abdeckung, Sicherungsbügel	cover, safety device	1						couverture, palpeur de sécurité
33	51421801	Stellrad	set collar	1						roue d'orientation
32	53901201	Brücke, Sicherungsbügel	holder, safety device	1						fixation de sécurité
31	99620401	Feder	spring	1						ressort
30	51401101	Führung, Sicherungsbügel	guide, safety device	1						guide de sécurité
29	80727201	Schutz	protection	2						protection
28	51401001	Puffer	bumper	1						amortisseur
25	53511701	Distanzring	distance ring	1						anneau de distance
24	53900901	Zylinder	cylinder	1						cyindre
22	53508401	Dämpfungsring	absorption ring	1						anneau d'amortissement
20	99100301	Scheibe	washer	4						rondelle
18	99304902	Zylinderschraube	screw	4						vis
17	53500601	Haltering	holding ring	1						reteneu
16	53905701	Fultring	distance ring	1						anneau
15	99302003	Gewindestift	set screw	1						vis sans tête
13	53902801	Verlängerung PC	extension PC	1						rallonge PC
10	53500502	Kopfventil	head valve	1						souape de tête
8	53520501	Scheibe	washer	1						disque
7	99620301	Druckfeder	spring	1						ressort
6	53527101	Federlager	spring support	1						support de ressort
5	53520801	Stützring	support ring	1						anneau d'appui
4	53500101	Kopflaube	head plate	1						capuchon
2	53500301	Schalldämpfplatte	exhaust silencer plate	1						plaque de silencieux
1	43008601	Schraube	screw	1						vis
Pos.	ET-Nr.	Beschreibung	description	Menge						dénomination

17.11.2022